

# HỢP ĐỒNG THUÊ NHÀ CỦA QUÝ VỊ KHÔNG CÓ ĐIỀU KHOẢN NÀO BUỘC QUÝ VỊ PHẢI TRAO ĐỔI TÌNH DỤC.



## Quấy nhiễu tình dục vi phạm Đạo luật Công bằng gia cư.

Chủ nhà, nhân viên sửa chữa hay bất cứ người nào có liên quan đến nhà quý vị đang thuê quấy nhiễu tình dục đối với quý vị là điều phạm pháp. Đạo luật Công bằng gia cư bảo vệ quý vị không bị quấy nhiễu, gồm cả việc người nào đó không được phép nhưng cứ tiếp tục vào nhà quý vị, có những hành động đòi hỏi tình dục ngoài ý muốn của quý vị hoặc từ chối sửa chữa nhà cho quý vị vì quý vị không đáp ứng đòi hỏi tình dục của họ. Nếu tình trạng này xảy ra cho quý vị, quý vị hãy nộp đơn khiếu nại về kỳ thị về gia cư.

Vào trang mạng [hud.gov/fairhousing/sexualharassment](http://hud.gov/fairhousing/sexualharassment) hoặc gọi **1-800-669-9777**  
Dịch vụ chuyển tiếp liên bang **1-800-877-8339**

*Nếu quý vị lo sợ cho sự an toàn của mình, hãy gọi 911.*

### CÔNG BẰNG GIA CƯ: LUẬT PHÁP LUÔN BẢO VỆ QUÝ VỊ.

Thông tin này do Bộ Gia cư và phát triển đô thị Hoa Kỳ và tổ chức Liên hiệp Công bằng Gia cư Quốc gia hợp tác công bố. Đạo luật Công bằng gia cư liên bang nghiêm cấm mọi hình thức kỳ thị căn cứ trên chủng tộc, màu da, tôn giáo, nguồn gốc quốc gia, giới tính, tình trạng gia đình hoặc khuyết tật.

